



CETOP 3/NG06					
STANDARD SPOOLS	CH. I PAGE 10				
AD.3.E	CH. I PAGE 11				
AD.3.EJ*	CH. I PAGE 12				
AD.3.V	CH. I PAGE 13				
AD.3.L	CH. I PAGE 14				
OTHER OPERATOR	CH. I PAGE 15				
AD.3.P	CH. I PAGE 16				
AD.3.O	CH. I PAGE 16				
AD.3.M	CH. I PAGE 17				
AD.3.D	CH. I PAGE 17				
"D15" DC COILS	CH. I PAGE 18				
"B14" AC SOLENOIDS	CH. I PAGE 18				
STANDARD CONNECTORS	CH. I PAGE 19				
"LE" VARIANTS	CH. I PAGE 20				
L.V.D.T.	CH. I PAGE 21				

# DIRECTIONAL CONTROL VALVES CETOP 3/NG6

#### INTRODUCTION

The ARON directional control valves NG6 are designed for subplate mounting with an interface in accordance with UNI ISO 4401 - 03 - 02 - 0 - 94 standard (ex CETOP R 35 H 4.2-4-03), and can be used in all fields on account of their high flow rate and pressure capacities combined with compact overall dimensions.

The use of solenoids with wet armatures allows a very practical, safe construction completely dispensing with dynamic seals; the solenoid tube is screwed directly onto the valve chest whilst the coil is kept in position by means of a lock nut.

The special, precise construction of the ports and the improvement of the spools enables relatively high flow rates to be accommodated with a minimal pressure drop ( $\Delta p$ ). The operation of the directional valves may be electrical, pneumatic, oleodynamic, mechani-

cal or lever.

The centre position is obtained by means of calibrated length springs which reposition the spool in the centre or end of travel position once the action of the impulse is over.

The solenoids are constructed with a protection class of IP66 to DIN 40050 standards and are available in either AC or DC form in different voltage and frequencies.

The new type DC coil "D15", of cause their high performance, allows to increasing the limits of use respect to last series.

All types of electrical control are available, on request, with different types of manual emergency controls.

The solenoid coils are normally arranged for DIN 43650 ISO 4400 type connectors; is available on request these variant coils: with AMP Junior connections, with AMP junior and integrated diode, with Deutsch DT04-2P connections or solenoid with flying leads. Connectors with built in rectifiers or pilot lights are also available.

The valves are designed for use with DIN 51524 standard hydraulic mineral oils and it is recommended that filters should be fitted to ensure a maximum contamination level of class 10 in accordance with NAS 1638,  $B_{ps} \ge 75$ .





The diagram at the side shows the pressure drop curves for spools during normal usage. The fluid used is a mineral oil with a viscosity of 46 mm<sup>2</sup>/s at 40°C; the tests have been carried out at a fluid temperature of 40°C. For higher flow rates than those in the diagram, the losses will be those expressed by the following formula:

#### $\Delta p1 = \Delta p \times (Q1/Q)^2$

where  $\Delta p$  will be the value for the losses for a specific flow rate Q which can be obtained from the diagram,  $\Delta p1$  will be the value of the losses for the flow rate Q1 that is used.

Spool	Connections					
type	P→A	P→B	$A{\rightarrow} T$	$B \rightarrow T$	$P{\rightarrow}T$	
01	5	5	5	5		
02	7	7	7	7	6	
03	5	5	6	6		
04	2	2	2	2	4	
44	1	1	2	2	3	
05	7	7	5	5		
06	5	5	7	5		
66	5	5	5	7		
07		2	6			
08	6	6				
09		5		5		
		C	Curve No	).		

Spool	Connections					
type	P→A	P→B	A→T	$B{\rightarrow}T$	$P \rightarrow T$	
10	5	5	5	5		
11	5			5		
22		5	5			
12		5		6		
13		5	6	6		
14	4	3	3	3	4	
28	3	4	3	3	4	
15-19*	5	5	6	6		
16	5	5	4	4		
17-21*	3	4				
20*	4	4	4	4		
		(	Curve No	).		

(\*) Value with energized solenoid

# **Odron**



	TAB.2 - VOL	TAGE
	AC SOLEN	1010 B14
Α	24V/50-6	60 Hz
в	48V/50-6	60 Hz
J	115V/50H	lz - 120V/60Hz
Y	230V/50H	lz - 240V/60Hz
κ	AC withou	it coils
Other	voltages availat	ole on request.
		15 (30W)
L	12V	115\/ac/50\.
Μ	24V	120Vac/60Hz
v	28V*	with rectifier
N	48V*	
Z	102V* 🔶	230Vac/50Hz
Р	110V*	240Vac/60Hz
Х	205V* 🔶	with rectifier
W	DC with	out coils
Voltage readabl	codes are not stamp e on the coils.	ed on the plate, their are

• AMP Junior coils (with or without diode) and coils with flying leads and coils type Deutsch, are available in 12V or 24V DC voltage only.

•The pastic type coil (RS variant) is available in 12V, 24V, 28V or 110V DC voltage only.

	TAB.1- MOUNTING
	Standard
С	A O B W
D	a A B
Е	a OW
F	W O B T
Spe	CIALS (WITH PRICE INCREASING)
G	MA 0 VP
н	
I	a A O to
L	
М	A B TO

• Mounting type D is only for valves with detent

• In case of mounting D with detent a maximum supply time of 2 sec is needed (only for AC coils).

## TAB.3 - VARIANTS

VARIANT	CODE	•	PAGE
No variant (without connectors)	S1(*)		
Viton	SV (*)		
Emergency control lever for directional control valves type ADC3 and AD3E	LF(*)	•	I•20
Emergency button	ES(*)		I•18
Rotary emergency button	P2(*)		I•18
Rotary emergency button (180°)	R5(*)		I•18
Preset for microswitch (E/F/G/H mounting only) (see below note ◊)	MS(*)	•	I•11- I•14
5 micron clearance	SQ(*)	•	
Spool movement speed control (only VDC) with Ø 0.3 mm orifice	3S(*)	•	I•12
Spool movement speed control (only VDC) with Ø 0.4 mm orifice	JS(*)	•	I•12
Spool movement speed control (only VDC) with Ø 0.5 mm orifice	5S(*)	•	I•12
Spool movement speed control (only VDC) with Ø 0.6 mm orifice	6S(*)	•	l•12
AMP Junior coil - for12V or 24V DC voltage only	AJ		l•18
AMP Junior coil and integrated diode - for12V or 24V DC voltage only	AD		I•18
Coil with flying leads (175 mm) - for12V or 24V DC voltage only	SL		l•18
D15 plastic type coil - for12V, 24V, 28V or 110V DC voltage only	RS(*)		
Deutsch DT04-2P coil - for12V or 24V DC voltage only	CZ		l•18
Other variants available on request.			
◊ = Maximum counter-pressure on T port: 8 bar			
• = Variant codes stamped on the plate			

(\*) Coils with Hirschmann connection supplied without connectors. The connectors can be ordered separately, ch. I page 19.

	Inone		JL RECOG	NIZED C	OMP	ONENT MA	ARK COILS	ה <u>ה</u> קיי
0	Rossewiit Aw TTPE (Keduz) Since in Society and Society	COIL		ECOGNIZED NENT MARK		The UL Rec on compone or system. T and accepte Canadian ar	cognized Component Mark ent parts that are part of a he UL Mark is the most wide ed evidence of product's co nd USA safety requirements	may be used larger produc ely recognised mpliance with s.
ACON.		B	<b>UL CATEGORY</b> U.S.A. Canada	CODE (CCN YSY12 YSY18	N)	UL category to identify wi Certification solenoid op valve assem as parts of e the individua	code number (CCN) is ass ch product categories are co . Our category covers valve erators, coil assemblies, co iblies and similar items inten electrically operated valves a al Recognitions.	igned in orde overed by UL's parts, such as bil enclosures ded to be usec as indicated ir
7 W COIL			ARON UL FILE MH45162	E NUMBER		Visiting the <i>cations</i> and you can find	UL web site (www.ul.com), writing the correct Aron UI our Certification.	linking <i>certifi</i> L File Numbe
		_				The UL File assigned to a of a product	Number is an alphanumer any Company upon success evaluation or company cer	ic designation ful completion tification.
[	"22 W" DC COII	LS			"27\	W" DC COIL	S	
-	IDENTIFICATION MAP	١ĸ			<b>I</b> DEN	TIFICATION MAR	K	
	<b>2</b>	www.aron.it REGGIO EMILIA (Italy) YPE M.14.**.***					www.aron.it REGGO EMILA (Iday)	
	<b>3</b> 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	2VDC ED 100% 1 W@ +50°C / 27 W@ -2 mb -25°C ÷ +50°C LASS H C	25°C 4 5 US 1			2 T 3 2 7 6	YPE M.14.**.*** 2VDC ED 100% 2VW @ +50°C / 32W @ -25°C amb -25°C + +50°C LASS H C US	4 5 1
	3 12 TT 6	2VDC ED 100% 1 W@ +50°C / 27 W@ -2 IASS H C SAL Recognized Co	US 1		1	6 c Sus	YPE         M.14.**.****           2VDC         ED 100%           2VDC         ED 100%           2VDC         STORE           amb-25'C + +50'C         *****           LASS H         C           Recognized Component I	4 5 1 Mark
	3 12 6 1 c Sus 2 Type	2VDC ED 100% 1 W@ +50°C / 27 W@ - amb -25°C ÷ +50°C LASS H C C C C C C C C C C C C C C C C C C C	US 1	tor type	1	2 3 6 c Type	YPE       M.14.******         2VDC       ED 100%         2VW @ +50°C (32W @ -25°C)         amb -25°C + +50°C         LASS H         COULDED         Recognized Component I         Coil code, voltage and co         LOVED	4 5 1 Mark
	3 1 7 6 1 CNUS 2 Type M.14.04.0021 M.14.04.0031 M.14.04.0032	PVDC ED 100% 1 W@ +50°C / 27 W@ -2 amb -25°C + +50°C LASS H C C C Recognized Co Coil code, volta 12 VDC (Hirs 24 VDC (Hirs 12 VDC (With 24 VDC (With 24 VDC (With	25°C 4 5 US 1 emponent Mark lige and connect chmann) chmann) n flying leads) n flying leads)	tor type	1	2 3 2 6 7 7 6 7 7 7 7 6 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	YPE       M.14.*****         2VDC       ED 100%         ED 100%       -25'C         amb -25'C ++50'C       S'E         LASS H       C         Coil code, voltage and co       12 VDC         12 VDC       (Hirschmann)         24 VDC       (With flying lead)         24 VDC       (With flying lead)         24 VDC       (With flying lead)	4 5 1 Mark nnector type ds) ds)
	3 12 6 1 CNUS 2 Type M.14.04.0021 M.14.04.0032 M.14.04.0032 3 21W@+ 50°C	PVDC ED 100% 1 W@ +50°C / 27 W@ -/ amb -25°C ÷ +50°C LASS H COUL Recognized Co Coil code, volta 12 VDC (Hirs 24 VDC (Hirs 12 VDC (Witr 24 VDC (Witr 24 VDC (Witr 24 VDC (Witr Power at +50°C for 12 and 24V	25°C 4 5 US 1 omponent Mark uge and connect chmann) chmann) n flying leads) n flying leads) c (ambient tempo coils	tor type erature)	1	2 3 6 6 7 7 7 7 6 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	YPE       M.14.******         VDC       ED 100%         2VDC       ED 100%         ZW @ +50°C / 32W @ -25°C         amb -25°C + +50°C         LASS H       COULDED         Coil code, voltage and co         12 VDC       (Hirschmann)         24 VDC       (Hirschmann)         12 VDC       (With flying leac         24 VDC       (With flying leac         Power at +50°C (ambient for 12V coils	4 5 1 Mark nnector type ds) ds) temperature)
	3 1 6 1 CNUS 2 Type M.14.04.0021 M.14.04.0032 M.14.04.0032 3 21W@+ 50°C 27W@- 25°C	PVDC ED 100% 1 W@ +50°C / 27 W@ -2 amb -25°C + +50°C LASS H C COI Coil code, volta 12 VDC (Hirs 24 VDC (Hirs 12 VDC (With 24 VDC (With Power at +50°C for 12 and 24V Power at -25°C	us 1 us 1	tor type erature) erature)	1	2 3 3 6 6 7 7 7 7 7 7 6 7 7 7 7 7 7 7 7 7	YPE       M.14.******         2VDC       ED 100%         2W @ +50°C / 32W @ -25°C         amb -25°C ++50°C         The second sec	4 5 1 Mark nnector type ds) ds) temperature) temperature)
	3 12 6 1 CNUS 2 Type M.14.04.0021 M.14.04.0032 M.14.04.0032 3 21W@+ 50°C 27W@- 25°C	PVDC ED 100% 1 W@ +50°C / 27 W@ -2 amb -25°C + +50°C LASS H COUL Recognized Co Coil code, volta 12 VDC (Hirs 24 VDC (Hirs 12 VDC (Hirs 12 VDC (With 24 VDC (With Power at +50°C for 12 and 24V Power at -25°C for 12 and 24V	us 1 omponent Mark uge and connect chmann) chmann) flying leads) (ambient tempor coils	tor type erature) erature)	1	2 3 6 6 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	YPE       M.14.******         PUDC       ED 100%         2VW = 50°C/32W @ -25°C         amb-25°C + +50°C         The second secon	4 5 1 Mark nnector type ds) ds) temperature) temperature)
	3       1         6       7         7       6         1       CNUS         2       Type         M.14.04.0021         M.14.04.0022         M.14.04.0031         M.14.04.0032         3       21W@+ 50°C         27W@- 25°C         4         ED 100%	2VDC       ED 100%         1 W@ +50°C / 27 W@ -2         amb -25°C + +50°C         LASS H         C         Recognized Cc         Coil code, volta         12 VDC         Hrss         12 VDC         Hrss         12 VDC         Hrss         12 VDC         Hrss         12 VDC         With         Power at +50°C         for 12 and 24V         Power at -25°C         for 12 and 24V         Duty cycle	us 1 mponent Mark uge and connect chmann) chmann) flying leads) (ambient tempor coils	tor type erature) erature)	1	2 3 6 c S Us Type M.14.31.0011 M.14.31.0012 M.14.07.0022 22W@+ 50°C 22W@+ 50°C 27W@+ 50°C 32W@- 25°C ED 100%	YPE M.14.***** PVDC ED 100% 2VW = 50°C/32W @ -25°C amb-25°C + 50°C LASS H COMPONENT I Coil code, voltage and co 12 VDC (Hirschmann) 24 VDC (Hirschmann) 12 VDC (With flying lead 24 VDC (With flying lead 24 VDC (With flying lead 24 VDC (With flying lead 24 VDC (Coils Power at +50°C (ambient for 12V coils Power at -25°C (ambient theorem of the fortheorem of	4 5 1 Mark nnector type ds) ds) temperature) temperature)
	3       1         6       7         1       CNUS         2       Type         M.14.04.0021         M.14.04.0022         M.14.04.0032         3       21W@+ 50°C         27W@- 25°C         4         ED 100%         5       Tamb         -25°C ÷ +50°C	2VDC       ED 100%         1 W@ +50°C / 27 W@ -2         amb-25°C + +50°C         LASS H         C         Recognized Cc         Coil code, volta         12 VDC         Hirs         24 VDC         12 VDC         Witt         Power at +50°C         for 12 and 24V         Power at -25°C         for 12 and 24V         Duty cycle         Ambient operation	25°C 4 5 US 1 omponent Mark uge and connect chmann) chmann) n flying leads) child (ambient tempor coils (ambient tempor coils	tor type erature) erature)	1 2 3 3 4 1 5	2 3 6 6 7 7 7 7 6 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	YPE       M.14.******         ZVDC       ED 100%         EVDC       ED 100%         ZWW = 50°C / 32W @ -25°C         amb -25°C + +50°C         The second sec	4 5 1 Mark nnector type ds) ds) temperature) temperature) remperature)

Underwriters Laboratories Inc. • is the accredited Unit to release the UL Mark, the most valued ŰL The

product safety symbol.

12



N	I = 24	VDC						
V	/oltage	code is	always	stamped	over	on	the	coil



XII • 13





AD.3.V					
"D15" DC COILS	CH. I PAGE 18				
STANDARD CONNECTORS	CH. I PAGE 19				
L.V.D.T.	CH. I PAGE 21				

# AD.3.V... CETOP 3/NG6 WITH PROXIMITY SENSOR L.V.D.T.

The single solenoid directional valves type AD.3.V are used in applications where the monitoring of the position of the spool inside the valve is requested to manage the machine safety cycles in according with the accident prevention legislation. These directional valves are equipped with an horizontal positioned inductive sensor on the opposite side of the solenoid, which is capable of providing the first movement of the valve when the passage of a minimum flow is allowed. Integrated in safety systems, these valves intercept actuator movements that could be dangerous for the operators and for the machine.

**P**RESSURE DROPS

Max. operating pressure ports P/A/E	350 bar
Max. operating pressure	
port T dynamic (see note*)	250 bar
Max. flow	60 l/min
Max. excitation frequency	3 Hz
Duty cycle	100% ED
Fluid viscosity	10 ÷ 500 mm²/s
Fluid temperature	-25°C ÷ 75°C
Ambient temperature	-25°C ÷ 60°C
Type of protection	
(in relation to connector used)	IP 66
Weight	1,7 Kg
(*) Pressure dynamic allowed for 2 mi	llions of cycles.

• Possible mountings: E / F / H

P→A

5

6

5

5

1

5

1

Spool

01

02

06

16

17

66

32

type

• The valve is supplied with DC solenoid only

P→B

5

6

5

5

3

5

1

carried out at a fluid temperature of 40°C.

Connections

A→T

5

6

6

4

5

2

Curves No.

B→T

5

6

5

4

6

2

P→T

5



registered mark for industrial environment with reference to the electromagnetic compatibility. European norms: - EN50082-2 general safety norm -

industrial environment - EN 50081-1 emission general norm

- residential environment



TAB.2 - VOLTAGE D15 Coil (30W) 12V Π. Μ 24V 115Vac/50Hz v 28V\* 120Vac/60Hz 48V\* Ν with rectifier 102V\* Ζ 230Vac/50Hz 110V\* Ρ 240Vac/60Hz R 205V\*4 with rectifier w Without DC coils and connectors Voltage codes are not stamped on the plate, their are readable on the coils Special voltage

## TAB1 - STANDARD SPOOLS FOR AD3V

The diagram at side shows the  $\Delta p$  curves for spool in

normal usage. The fluid used is a mineral oil with a viscosity of 46 mm<sup>2</sup>/s at 40°C; the tests have been

POSSIBLE MOUNTING: E / F / H						
Spool type		Covering	Transient position			
01E		+				
01F		+				
02E		-				
06H*		+				
16E		+				
17F		+				
66F	with to	+				
32E		+				
(*) Spool with price increasing						

#### TAB.3 - VARIANTS No variant (without connectors)

No variant (without connectors)	S1(*)
Viton	SV(*)
Emergency button	ES(*)
Without proximity connector LVDT	S3
Without coils and proximity connector	S4
AMP Junior coil	AJ
AMP Junior coil and integrated diode	AD
Coil with flying leads (175mm)	SL
Deutsch DT04-2P Coil type	CZ
0	

Other variants available on request.

(\*) Coils with Hirschmann connection supplied without connectors. The connectors can be ordered separately, ch. I page 19.

**Garon** 





# "B14" AC SOLENOIDS FOR CETOP 3

# Type of protection (in relation to the connector used)IP 65Number of cycles18.000/hSupply tolerance+10% / -10%Ambient temperature-30°C ÷ 60°CDuty cycle100% EDInsulation class wireHWeight0,436 Kg

Voltage (V)	Max. winding temperature (Ambient temperature 25°C)	Resistance at 20°C (Ohm) ±10%	Rated power (VA)	Pickup current (A)
24V/50Hz - 24V/60Hz	100°C - 96°C	1.7	54 - 40	5.6 - 5.0
48V/50Hz - 48V/60Hz	112°C - 98C°	6.8	45 - 34	5.3 - 5.0
115V/50Hz - 120V/60Hz	133°C - 101C°	32.5	61 - 51	3.2 - 3.2
230V/50Hz - 240V/60Hz	120°C - 103C°	134	62 - 52	1.6 - 1.6



() aran



# PROXIMITY SENSOR TYPE L.V.D.T.

# 

Supply voltage	24 V ± 20%
Polarity reversal protection	max 300 V
Switching point hysteresis	≤ 0,06 mm
Reproducibility	± 0,02 mm
Max. output current	≤ 250 mA
Protection against short circuit	yes
Operating temperature	-25°C ÷ 85°C
Connection type	connector
Protection according to DIN	IP65
Max. pressure	315 bar

#### CE certificate according to 89/336/EEC EMC is provided. A screened cable is needed.

The LVDT position transducers allow to check exactly the very instant when the passage of a minimum flow is allowed.



# CONNECTORS DIRECTIONAL CONTROL VALVES IN ACCORDANCE WITH DIN 43650/ISO4400



Connector	Protection level	Туре	Cable gland	Code
	Protection level     Type       Black color     Grey color       IP65     Black color       Grey color     Black color       Grey color     12 VAC/VDC       24 VAC/VDC     24 VAC/VDC	PG09	V86 05 0002	
Black color         PG09         V86           Grey color         PG09         V86           Black color         PG09         V86           Black color         PG11         V86           Grey color         PG11         V86	V86 05 0004			
Standard	IP65	Black color	PG11	V86 05 0006
	Grey color	PG11	V86 05 0008	
	Protection level         Type           IP65         Black Grey Black Grey           IP65         24 V. 115           it (*)         IP65	12 VAC/VDC	PG09	V86 10 0018
Lang aguar with pilot light (*)	IDCE	24 VAC/VDC	PG09	V86 10 0012
Lens cover with phot light (")	1202	115 VAC/VDC	PG09	V86 10 0020
		Type         Cable gland         Code           evel         Black color         PG09         V86 05 0           Grey color         PG09         V86 05 0           Black color         PG11         V86 05 0           Black color         PG11         V86 05 0           Grey color         PG11         V86 05 0           Grey color         PG11         V86 05 0           Query color         PG11         V86 05 0           P65         12 VAC/VDC         PG09         V86 10 0           115 VAC/VDC         PG09         V86 10 0         230 VAC/VDC	V86 10 0022	

Screw tightening torque: 0.60 Nm

Connector	Protection level	Туре	Cable gland	Code
With rectifier (*)	ID65	Black color	PG09	V86 20 0002
Outlet voltage 9÷205 VDC	1202	Grey color	PG09	V86 20 0004
		12 VAC	PG09	V86 25 0018
Lens cover with pilot light and	er with pilot light and	24 VAC	PG09	V86 25 0019
recurrer (^)	IP65	48 VAC	PG09	V86 25 0020
Outlet voltage 9÷205 VDC		115 VAC	PG09	V86 25 0021
Ŭ		230 VAC	PG09	V86 25 0022

Screw tightening torque: 0.60 Nm

Connector	Protection level	Туре	Cable gland	Code
With protection level ID67	ID67	Black color	—	V86 28 0001
With protection level IP67	107	Grey color	—	V86 28 0002

Screw tightening torque: 0.60 Nm

(\*) Don't use for proportional versions

## **E**LECTRICAL FEATURES OF CONNECTORS





Description	IP65	IP67
AC rated voltage	Max. 250 V	Max. 250 V
DC rated voltage	Max. 300 V	Max. 300 V
Pin conctat rated flow	10A	10A
Pin conctat max. flow	16A	16A
Max. section cable	1.5 mm <sup>2</sup>	1.5 mm²
Cable gland PG09 - M16x1,5	Ø cable 6 ÷ 8 mm	Ø cable 4 ÷ 7 mm
Cable gland PG11 - G 1/2" - M20x1,5	Ø cable 8 ÷ 10 mm	—
Protection level	IP65 EN60529	IP67 EN60529
Insulation class	VDE 0110-1/89	VDE 0110-1/89
Operating temperature	-40°C ÷ 90 C°	-20°C ÷ 80 C°

The degrees of protection indicate is guaranteed only if the connectors were properly mounted with his original seals.

() aron



File: AD3L004\_E

I • 14

Two	O SOLENOIDS, SPRING CENTRED "C" MOU									
Spool type		Covering	Transient position							
01		+								
02		-								
03		+								
04*		-								
44*		-								
05		+								
66		+								
06		+								
07*	ATEM	+								
08*		+								
09*		+								
10*		+								
22*		+								
11*		+								
12*		+								
13*		+								

-

-

THEFX

MHHHX

0	ONE SOLENOID, SIDE A "E" MOUNTING										
Spool type		Covering	Transient position								
01		+									
02		-									
03		+									
04*		-									
44*		-									
05		+	XXE								
66		+									
06		+									
08*		+									
10*		+									
12*		+									
15		-									
16		+									
17		+									
14*		-									
28*		-	त्वायाम								

# **DIRECTIONAL CONTROL VALVES**

# STANDARD SPOOLS CETOP 3/NG6

## Νοτε

(\*) Spool with price increasing

• With spools 15 / 16 / 17 only mounting E / F are possible

 $\bullet$  16 / 19 / 20 / 21 spool not planned for AD.3.E...J\*

 $\bullet$  For lever operated the spools used are different. Available spools for this kind of valve are: 01 / 02 / 03 / 04 / 05 / 06 / 66 / 07 22 / 13 / 15 / 16 / 17

0	NE SOLENOID,	SIDE B "F	" MOUNTING
Spool type		Covering	Transient position
01		+	
02		-	
03		+	
04*		-	EHX
44*		-	
05		+	
66		+	
06		+	
08*		+	
09*		+	
10*		+	
22*	white	+	
12*		+	
13*		+	
07*		+	
15		-	
16		+	
17		+	
14*	w HIXE	-	EIXIX
28*		-	

() aron

Two solenoids "D" mounting									
Spool type	a/ A B to	Covering	Transient position						
19*		-							
20*		+							
21*		+							

14\*

28\*

#NHXK6

MITIX



OTHER OPERATOR					
STANDARD SPOOLS	CH. I PAGE 10				
AD.3.P	CH. I PAGE 16				
AD.3.O	CH. I PAGE 16				
AD.3.M	CH. I PAGE 17				
AD.3.D	CH. I PAGE 17				

## **DIRECTIONAL CONTROL VALVES OTHER OPERATOR CETOP 3/NG6**

# (1)**9/70/**

#### INTRODUCTION

The ARON directional control valves NG6 are designed for subplate mounting with an interface in accordance with with UNI ISO 4401 - 03 - 02 - 0 - 94 standard (ex CETOP R 35 H 4.2-4-03), and can be used in all fields on account of their high flow rate and pressure capacities combined with compact overall dimensions.

The use of solenoids with wet armatures allows a very practical, safe construction completely dispensing with dynamic seals; the solenoid tube is screwed directly onto the valve chest whilst the coil is kept in position by means of a lock nut.

The special, precise construction of the ports and the improvement of the spools enables relatively high flow rates to be accommodated with a minimal pressure drop ( $\Delta p$ ).

The centre position is obtained by means of calibrated length springs which reposition the spool in the centre or end of travel position once the action of the impulse is over.

The valves are designed for use with DIN 51524 standard hydraulic mineral oils and it is recommended that filters should be fitted to ensure a maximum contamination level of class 10 in accordance with NAS 1638,  $\beta_{25} \ge 75$ .



(\*) The DI variant is recommended in the environments characterised by the presence of dust or any type of contamination.

	PRESSURE DROPS													
	1 2	1 2 Spool Connections Sp			Spool	Connections								
18	3	type	P→A	P→B	A→T	B→T	P→T		type	P→A	P→B	A→T	B→T	P→T
16 —	4	01	5	5	5	5			11	4			6	
14 -	5	02	6	6	6	6	5		22		4	6		
<u> </u>		03	5	5	6	6			12		5		6	
0,10	6	04	1	1	2	2	4		13		5	6	6	
d .		05	5	5	5	5			14	2	1	1	1	2
		06	5	5	6	5			28	1	2	1	1	2
		66	5	5	5	6			15 - 19	4	4	6	6	
4		07		4	6				16	5	5	4	4	
2		08	6	6					17 - 21	1	3			
0+		09		5		5			18	5	5			
0	Q (I/min)	10	5	5	5	5			20	4	4	4	4	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			(	Curve N	0.					C	Curve No	).	

The diagram at the side shows the pressure drop curves for spools during normal usage. The fluid used is a mineral oil with a viscosity of 46 mm<sup>2</sup>/s at 40°C; the tests have been carried out at a fluid temperature of 40°C. For higher flow rates than those in the diagram, the losses will be those expressed by the following formula:



where  $\Delta p$  will be the value for the losses for a specific flow rate Q which can be obtained from the diagram,  $\Delta p1$  will be the value of the losses for the flow rate Q1 that is used.

\_

Two solenoids, spring centred "C" mounting					
Spool type		Covering	Transient position		
01		+			
02		-			
03		+			
04*		-			
44*		-			
05		+			
66		+			
06		+			
07*	ATEM	+			
08*		+			
09*		+			
10*		+			
22*		+			
11*		+			
12*		+			
13*		+			

-

-

THEFX

MHHHX

ONE SOLENOID, SIDE A "E" MOUNTING						
Spool type		Covering	Transient position			
01		+				
02		-				
03		+				
04*		-				
44*		-				
05		+	XXE			
66		+				
06		+				
08*		+				
10*		+				
12*		+				
15		-				
16		+				
17		+				
14*		-				
28*		-	त्वायाम			

# **DIRECTIONAL CONTROL VALVES**

# STANDARD SPOOLS CETOP 3/NG6

## Νοτε

(\*) Spool with price increasing

• With spools 15 / 16 / 17 only mounting E / F are possible

 $\bullet$  16 / 19 / 20 / 21 spool not planned for AD.3.E...J\*

 $\bullet$  For lever operated the spools used are different. Available spools for this kind of valve are: 01 / 02 / 03 / 04 / 05 / 06 / 66 / 07 22 / 13 / 15 / 16 / 17

0	ONE SOLENOID, SIDE B "F" MOUNTING					
Spool type		Covering	Transient position			
01		+				
02		-				
03		+				
04*		-	EHX			
44*		-				
05		+				
66		+				
06		+				
08*		+				
09*		+				
10*		+				
22*	wiilie	+				
12*		+				
13*		+				
07*		+				
15		-				
16		+				
17		+				
14*	w HIXE	-	EIXIX			
28*		-				

() aron

Two solenoids "D" mounting						
Spool type		Covering	Transient position			
19*		-				
20*	20*					
21*		+				

14\*

28\*

#NHXK6

MITIX

## AD.3.P... PNEUMATIC OPERATION TYPE VALVES CETOP 3/NG6









Two solenoids, spring centred "C" mounting					
Spool type		Covering	Transient position		
01		+			
02		-			
03		+			
04*		-			
44*		-			
05		+			
66		+			
06		+			
07*	ATEM	+			
08*		+			
09*		+			
10*		+			
22*		+			
11*		+			
12*		+			
13*		+			

-

-

THEFX

MHHHX

ONE SOLENOID, SIDE A "E" MOUNTING						
Spool type		Covering	Transient position			
01		+				
02		-				
03		+				
04*		-				
44*		-				
05		+	XXE			
66		+				
06		+				
08*		+				
10*		+				
12*		+				
15		-				
16		+				
17		+				
14*		-				
28*		-	त्वायाम			

# **DIRECTIONAL CONTROL VALVES**

# STANDARD SPOOLS CETOP 3/NG6

## Νοτε

(\*) Spool with price increasing

• With spools 15 / 16 / 17 only mounting E / F are possible

 $\bullet$  16 / 19 / 20 / 21 spool not planned for AD.3.E...J\*

 $\bullet$  For lever operated the spools used are different. Available spools for this kind of valve are: 01 / 02 / 03 / 04 / 05 / 06 / 66 / 07 22 / 13 / 15 / 16 / 17

0	ONE SOLENOID, SIDE B "F" MOUNTING					
Spool type		Covering	Transient position			
01		+				
02		-				
03		+				
04*		-	EHX			
44*		-				
05		+				
66		+				
06		+				
08*		+				
09*		+				
10*		+				
22*	white	+				
12*		+				
13*		+				
07*		+				
15		-				
16		+				
17		+				
14*	w HIXE	-	EIXIX			
28*		-				

() aron

Two solenoids "D" mounting						
Spool type		Covering	Transient position			
19*		-				
20*	20*					
21*		+				

14\*

28\*

#NHXK6

MITIX

## AD.3.M... MECHANICALLY OPERATED TYPE VALVES CETOP 3/NG6



## AD.3.D... DIRECT MECHANICALLY OPERATED TYPE VALVES CETOP 3/NG6



File: AD3M002\_E



() aron





# "B14" AC SOLENOIDS FOR CETOP 3

# Type of protection (in relation to the connector used)IP 65Number of cycles18.000/hSupply tolerance+10% / -10%Ambient temperature-30°C ÷ 60°CDuty cycle100% EDInsulation class wireHWeight0,436 Kg

Voltage (V)	Max. winding temperature (Ambient temperature 25°C)	Resistance at 20°C (Ohm) ±10%	Rated power (VA)	Pickup current (A)
24V/50Hz - 24V/60Hz	100°C - 96°C	1.7	54 - 40	5.6 - 5.0
48V/50Hz - 48V/60Hz	112°C - 98C°	6.8	45 - 34	5.3 - 5.0
115V/50Hz - 120V/60Hz	133°C - 101C°	32.5	61 - 51	3.2 - 3.2
230V/50Hz - 240V/60Hz	120°C - 103C°	134	62 - 52	1.6 - 1.6



() aran

# CONNECTORS DIRECTIONAL CONTROL VALVES IN ACCORDANCE WITH DIN 43650/ISO4400



Connector	Protection level	Туре	Cable gland	Code
		Black color	PG09	V86 05 0002
	IP65	Grey color	PG09	V86 05 0004
Standard		Black color	PG11	V86 05 0006
		Grey color	PG11	V86 05 0008
	IP65	12 VAC/VDC	PG09	V86 10 0018
Lang aguer with pilot light (*)		24 VAC/VDC	PG09	V86 10 0012
Lens cover with pliot light (")		115 VAC/VDC	PG09	V86 10 0020
		230 VAC/VDC	PG09	V86 10 0022

Screw tightening torque: 0.60 Nm

Connector	Protection level	Туре	Cable gland	Code
With rectifier (*)	ID65	Black color	PG09	V86 20 0002
Outlet voltage 9÷205 VDC	1202	Grey color	PG09	V86 20 0004
	IP65	12 VAC	PG09	V86 25 0018
Lens cover with pilot light and		24 VAC	PG09	V86 25 0019
rectifier (*) Inlet voltage 12÷230 VAC Outlet voltage 9÷205 VDC		48 VAC	PG09	V86 25 0020
		115 VAC	PG09	V86 25 0021
Ŭ		230 VAC	PG09	V86 25 0022

Screw tightening torque: 0.60 Nm

Connector	Protection level	Туре	Cable gland	Code
With protection level IP67	IP67	Black color	—	V86 28 0001
		Grey color	—	V86 28 0002

Screw tightening torque: 0.60 Nm

(\*) Don't use for proportional versions

## **E**LECTRICAL FEATURES OF CONNECTORS





Description	IP65	IP67
AC rated voltage	Max. 250 V	Max. 250 V
DC rated voltage	Max. 300 V	Max. 300 V
Pin conctat rated flow	10A	10A
Pin conctat max. flow	16A	16A
Max. section cable	1.5 mm <sup>2</sup>	1.5 mm²
Cable gland PG09 - M16x1,5	Ø cable 6 ÷ 8 mm	Ø cable 4 ÷ 7 mm
Cable gland PG11 - G 1/2" - M20x1,5	Ø cable 8 ÷ 10 mm	—
Protection level	IP65 EN60529	IP67 EN60529
Insulation class	VDE 0110-1/89	VDE 0110-1/89
Operating temperature	-40°C ÷ 90 C°	-20°C ÷ 80 C°

The degrees of protection indicate is guaranteed only if the connectors were properly mounted with his original seals.

() aron

#### AD.3.E... DIRECTIONAL CONTROL VALVES SOLENOID OPERATED CETOP 3/NG6 **Odran**

Weight with one AC solenoid

Weight with two AC solenoids

	Max. pressure port P/A/B	350 bar
	Max. pressure port T (for DC) see note (*)	) 250 bar
	Max. pressure port T (for AC) see note (*)	160 bar
1) mon	Max. flow	80 l/min
	Max. excitation frequency	3 Hz
10000778	Duty cycle	100% ED
	Fluid viscosity	10 ÷ 500 mm <sup>2</sup> /s
	Fluid temperature	-25°C ÷ 75°C
	Ambient temperature	- 25°C ÷ 60°C
A may counter proceure of 9 hor at Tic permitted	Max. contamination level class 1	0 in accordance
for the variant with a microswitch ( <b>MS</b> )	with NAS 1638	with filter B <sub>25</sub> ≥75
(*) DC: Dynamia pressure allowed for 2	Weight with one DC solenoid	1,65 Kg
() DC. Dynamic pressure allowed for 2	Weight with two DC solenoids	2 Kg

DIAPHRAGMS (\*\*) Ømm Code M52.05.0023/4 blind 0.5 M52.05.0023/1 M52.05.0023/6 0.6 0.7 M52.05.0023/8 0.8 M52.05.0023 M52.05.0023/2 1.0 1.2 M52.05.0023/3 1.5 M52.05.0023/7 M52.05.0023/10 2.0 2.2 M52.05.0023/9 M52.05.0023/5

CALIBRATED

are allowed 1 milion cycles. **OVERALL DIMENSIONS** 

AC: Dynamic pressure allowed for 350.000

of cycles. For dynamic pressure of 100 bar

millions of cycles.



2.5

2 Kg

1,31 Kg

1,72 Kg



## LIMITS OF USE (MOUNTING C-E-F)

The tests have been carried out with solenoids at operating temperature and a voltage 10% less than rated voltage with a fluid temperature of 40°C. The fluid used was a mineral oil with a viscosity of 46 mm<sup>2</sup>/s at 40°C. The values in the diagram refers to tests carried out with the oil flow in two directions simultaneously T = 2 bar (e.g., from P to A and the same time B to T). In the case where valves 4/2 and 4/3 were used with the flow in one direction only, the limits of use could have variations which may even be negative. Rest times: the values are indicative and depend on following parameters: hydraulic circuit, fluid used and variations in hydraulic scales (pressure P, flow Q, temperature T). The limit of use for AC solenoids were detected with 50 Hz power.



# 

#### Valves type AD3.E...J\* with spool movement speed control

These ON-OFF type valves are used a lower spool movement speed than usual for conventional solenoid valves is required to prevent impacts which could adversely affect the smooth running of the system. The system consist of reducing the transfer section for the fluid from one solenoid to the other by means of calibrated orifices.

• This version can only be used with a direct current (DC) and also involves a reduction in the limits of use so that we suggest to always test the valve in your application

• To order AD.3...J\* version valves, specify the orifices code.

• The operation is linked to a minimum counter-pressure on T line (1 bar min.)

• The switching time referred to the spool travel detected by a LVDT transducer can vary for the NG6 valve from a minimum of 100 to a maximum of 300 ms depending on 5 fundamental variables:

1) Diameter of the calibrated orifices (see table)

2) Hydraulic power for clearance referring to flow and pressure values through valve

- 3) Spool type
- 4) Oil viscosity and temperature
- 5) Counter-pressure at T line
- Possible mountings: C / E / F / G / H
- $\bullet$  16 / 19 / 20 / 21 spools not planned for AD.3.E...J\*

Max. pressure ports P/A/B	320 bar
Max. pressure port T (*)	250 bar
Max. flow	30 l/min
Max. excitation frequency	2 Hz
Duty cycle	100% ED
Fluid viscosity	10 ÷ 500 mm²/s
Fluid temperature	-25°C ÷ 75°C
Ambient temperature	-25°C ÷ 60°C
Weight with one DC solenoid	1,65 Kg
Weight with two solenoids DC solenoids	2 Kg

(\*) Pressure dynamic allowed for 2 millions of cycles.

CALIBRATED ORIFICES AVAILABLE		
ø (mm)	M4x4	Code
0.3	M89.10.0028	<b>3S</b> (J3+S1)*
0.4	M89.10.0029	<b>JS</b> (J4+S1)*
0.5	M89.10.0006	<b>5S</b> (J5+S1)*
0.6	M89.10.0030	<b>6S</b> (J6+S1)*

\* Old code



(\*) VARIANTS

Description

connection

connection

Deutsch coil

Other variants available on request.

AMP Junior coil

Standard coil with Hirschmann

Standard coil without Hirschmann

Variant

LE

LF

AX

CE



# VARIANTS (\*) - EMERGENCY CONTROL LEVER FOR DIRECTIONAL CONTROL VALVES (ADC/AD.3.E)

The emergency control lever for solenoid valves by Aron, represents a develop in terms of safety and flexibility among applied hydraulic components.

Thanks to his flexibility, the component was designed to be inserted between the valve body and the spool, providing total interchangeability between the different types of solenoid body valves manufactured by Aron. It is compatible with the standard CETOP 3 and stackable valves with threaded connections –G3/8" or 9/16-18UNF (SAE 6). The component is available for both directional control and proportional valves (for the last type of control please consult our Technical Department)

As an emergency lever applied to solenoid valves, the control can be used as a safety device in conformity with the industry standards , also playing an useful role in the event of power cuts. The control can be used in agricultural and mobile fields; the manual action can be used to carry out periodic maintenance work on mobile components of the vehicle , in perfectly safe working conditions.

## Max operating pressure port T: dynamic 160 bar static 210 bar Max operating pressure port P for series connection configuration 160 bar • MOUNTING TYPE: C / F / H • SPOOLS TYPE: 01/02/03\*/04/16/17/66

\* The spool 03 is allowed only on AD3E. Not permitted with ADC3

MOUNTING COMPATIBILITY			
DESCRIPTION	Coil	Voltage	
Directional control valve	A09	27 W	
Directional control valve	D15	30 W	
	MOUNTING COMPATIBILITY DESCRIPTION Directional control valve Directional control valve	MOUNTING COMPATIBILITY         DESCRIPTION       COIL         Directional control valve       A09         Directional control valve       D15	

#### **OVERALL DIMENSION**





ADC.3.E	
"A09" DC Coils	CH. I PAGE 7
STANDARD CONNECTORS	CH. I PAGE 19

# ADC.3... DIRECTIONAL CONTROL VALVES CETOP 3 SOLENOID OPERATED WITH REDUCED OVERALL SIZE

The ARON NG6 directional control valves are designed for subplate mounting with an interface in accordance with UNI ISO 4401 - 03 - 02 - 0 - 94 standard (ex CETOP R 35 H 4.2-4-03).

The use of solenoids with wet armatures allows an extremely safe construction completely dispensing with the need for dynamic seal. The solenoid tube is screwed directly onto the valve casting whilst the coil is kept in position by a ring nut.

The operation of the directional valve is electrical. The centring is achieved by means of calibrated length springs which, once the impulse is over, immediately reposition the spool in the neutral position. To improve the valve performance, different springs are used for each spool.

The solenoids, constructed with a protection class of IP65 in accordance with BS 5490 standards, are available in direct current form and different voltage. The electrical controls are equipped with an emergency manual control inserted in the tube.

The ADC.3 valve uses shorter solenoids than the standard AD.3.E to reduce the overall dimensions.

The solenoid coils are normally arranged for DIN 43650 ISO 4400 type connectors (standard version). On request, could be available the following coil connection variants: AMP Junior connections; flying leads connections, with or without integrated diode; Deutsch connections with bidirectional integrated diode.

The recommended fluids are hydraulic mineral based oils in accordance with DIN 51524 and it is recommended that filters should be fitted to ensure a maximum contamination level of class 10 in accordance with NAS 1638,  $B_{2g} \ge 75$ .

Max. pressure ports P/A/B/	T 250 bar
Max flow	30 l/min
Max excitation frequency	3 Hz
Duty cycle	100% ED
Fluid viscosity	10 ÷ 500 mm²/s
Fluid temperature	-25°C ÷ 75°C
Ambient temperature	-25°C ÷ 60°C
Max contamination level	class 10 in accordance
with NA	S 1638 with filter B₂₅≥75
Weight with one DC soleno	id 1,25 Kg
Weight with two DC solenoi	ds 1,5 Kg



The diagram at the side shows the pressure drop curves for spools during normal usage. The fluid used is a mineral oil with a viscosity of  $46 \text{ mm}^2/\text{s}$  at  $40 \text{ C}^\circ$ ; the tests have been carried out at a fluid temperature of  $40 \text{ C}^\circ$ . For higher flow rates than those in the diagram, the losses will be those expressed by the following formula:

$$\Delta p1 = \Delta p \times (Q1/Q)^2$$

where  $\Delta p$  will be the value for the losses for a specific flow rate Q which can be obtained from the diagram,  $\Delta p1$  will be the value of the losses for the flow rate Q1 that is used.



NO Variant (Without connectors)	31()
Viton	SV(*)
Emergency button	ES(*)
Rotary emergency button	P2 (*)(**)
Rotary emergency button (180°)	R5 (*)(**)
Variant with lever for emergency button	LF(*)
AMP Junior connection	AJ
Coil with flying leads (250 mm)	FL
Coil with flying leads (130 mm) with diode	LD
Deutsch connection with bidirectional dio	de CX
Other variants available on request.	

C1/\*)

(\*) Coils with Hirschmann connection supplied without connectors. The connectors can be ordered separately, ch. I page 19.

(\*\*) P2 and R5 Emergency tightening torque max. 6+9 Nm / 0.6 + 0.9 Kgm with CH n. 22







STANDARD SPOOL * SPOOLS WITH PRICE INCREASING					
Two	Two solenoids, spring centred "C" Mounting				
Spool type		Covering	Transient position		
01		+			
02		-			
03		+			
04*		-			

## ONE SOLENOID, SIDE A "E" MOUNTING

Spool type	Covering	Transient position
01	+	
02	-	
03	+	
04*	-	
15	-	
16	+	

ONE SOLENOID, SIDE B "F" MOUNTING			
Spool type		Covering	Transient position
01		+	
02		-	
03		+	
04*		-	THX
15		-	
16	MXIII CD	+	

• The AMP Junior coil and with the flying leads (with or without diode) coils are available in 12V or 24V DC voltage only.

•The Deutsch coil with bidirectional diode is available in 12V DC voltage only.



 $(4^*) = 15$  and 16 spools used as 2 or 3 way, follow the curve  $n^{\circ}4$ 

The tests have been carried out with solenoids operating temperature and a voltage 10% less than rated voltage with a fluid temperature of 50 C°. The fluid used was a mineral oil with a viscosity of 46 mm<sup>2</sup>/s at 40 degrees C. The values in the diagram refer to tests carried out with the oil flow in two directions simultaneously (e.g. from P to A and at the same time B to T).

In the cases where valves 4/2 and 4/3 are used with the flow in one direction only, the limits of use could have variations which may even be negative (See curve No 4 and Spool No 15-16). The tests were carried out with a counter-pressure of 2 bar at T port.

# ADC.3... SOLENOID OPERATED WITH REDUCED OVERALL SIZE CETOP 3/NG6



(\*) Emergency tightening torque max. 6+9 Nm / 0.6 + 0.9 Kgm with CH n. 22

(\*) VARIANTS

Description

connection

connection

Deutsch coil

Other variants available on request.

AMP Junior coil

Standard coil with Hirschmann

Standard coil without Hirschmann

Variant

LE

LF

AX

CE



# VARIANTS (\*) - EMERGENCY CONTROL LEVER FOR DIRECTIONAL CONTROL VALVES (ADC/AD.3.E)

The emergency control lever for solenoid valves by Aron, represents a develop in terms of safety and flexibility among applied hydraulic components.

Thanks to his flexibility, the component was designed to be inserted between the valve body and the spool, providing total interchangeability between the different types of solenoid body valves manufactured by Aron. It is compatible with the standard CETOP 3 and stackable valves with threaded connections –G3/8" or 9/16-18UNF (SAE 6). The component is available for both directional control and proportional valves (for the last type of control please consult our Technical Department)

As an emergency lever applied to solenoid valves, the control can be used as a safety device in conformity with the industry standards , also playing an useful role in the event of power cuts. The control can be used in agricultural and mobile fields; the manual action can be used to carry out periodic maintenance work on mobile components of the vehicle , in perfectly safe working conditions.

## Max operating pressure port T: dynamic 160 bar static 210 bar Max operating pressure port P for series connection configuration 160 bar • MOUNTING TYPE: C / F / H • SPOOLS TYPE: 01/02/03\*/04/16/17/66

\* The spool 03 is allowed only on AD3E. Not permitted with ADC3

MOUNTING COMPATIBILITY			
CODE VALVE	DESCRIPTION	Coil	Voltage
ADC.3	Directional control valve	A09	27 W
AD.3.E	Directional control valve	D15	30 W

#### **OVERALL DIMENSION**

